

# ئىوهن گۇراون، ئەمەرىكا نەگۇراوه

## ئەمجەد شاكەلى

سالانى 1980كان، خۆپىشاندان و رېپىوانى كوردانى سوىد و ولاتانى دىكەي ئەوروپا، دژ بە بالىۋزخانە كانى عىراق، ئىران و توركيا و بە تايىبەت عىراق بۇوبۇوه كارىكى تا رادەيەك رۇزانە. هەر رۇزەي چالاکىيەك ئەنجام دەدرا و خەلکە كە ئامادەبۇون بۇ ھەموو جۆرە كارىك. ئەو خۆپىشاندانانە، كە بۇ خۇيان و لە راستىدا، دژ بە رېزىيمەكانى ئەو ولاتانە دەكران و دروشمى دژ بە دەسىلەتدارانى ئەو رېزىيمانەيان تىدا بلند دەكرايەوه و بىرۇخى سەددام و سەددام دىكتاتۆرە و سەددام فاشىست و مەرقۇزەي تىدا دەگوترايەوه، دژ بە ئەمەرىكاش ھاوار دەكرا و دەنگ بەرز دەكرايەوه و خەلک ھەموو تاوانەكانى سەددام حوسەين و توركيا و دوژمنانى كوردى لە نىو چاوانى ئەمەرىكادا وەدى دەكىد و ئەمەرىكاي بە "مشتهى نىو ھەمانەكە" و ھۆكارى سەرەكى و پالپىوهنەر و ھاندەرى ئەو تاوانانە دەزانى. بەشىكى زۇرى ئەو چارۆكانە لە لايەن خۆپىشاندەرانەوە ھەلەدەگىران، رەنگىان سور بۇون، يا بە رەنگى سور لە سەريان نووسرابۇون. لە مىزە كورد ھاوار دەكات: "ئىمە رۆلەي رەنگى سور و شۇرۇشىن سەيرىكە خويىاوييە رېبوردوومان". رەنگى سور، نىشانەي شۇرۇشكىرىيەتى و چەپۇون و دژەئىمپریالىزم و دژەداگىركار و دەژەچەوساندىنەوە و رەنگى كارگەر و سىتەملىكراوان بۇو. بېرىك لەو چارۆكانە وىنەي داس و چەكۈش"نىشانەي كارگەر و وەرزىر"يان لە سەر نەختىن كرابۇون. وىنەي ماركس، ئەنگلز، لىيىن، ستالىن، ماو و ئەنور خواجه و جاروبارىش گىفارا، كاسترۆ، ترۆتسكى، پلىخانۆف و...ھەلەدەگىران و دروشمى "دایر زىنە، تىكىشىكتىنە، بىرۇوخىتىنە ئىمپریالىزمى ئەمەرىكا"، يەكىك لەو دروشمانە بۇو، كە ھەموو جار و لە ھەموو رېپىوان و خۆپىشاندان و بؤنەيەكدا دەگوترايەوه و خەلک ھىننەيان دەگوتەوە و ھىننەيان دەنگ بلند دەكردەوە، كاتىك ئەو دروشمىيان دەگوتەوە، دەنگىان دەنووسا. لە يەكىك لەو خۆپىشاندانانەدا و لە مەيدانى "سېرگلس تۆرى Sergels Torg" لە نىوهندى شارى ستۆكمەلم، كوردىكى زۆر خىر بۇوبۇونەوە و ھەموو ويڭرا دەيانقىرىاند و ئەو دروشمى دژ بە ئەمەرىكاييان دەگوتەوە. كابرايەكى بېرىك بەتەمەنلى بەدمەستى سوىدى، ھىننەي خواردبووه لەتى دەبرد، لە ناوە پەيدا بۇو و بېرىك لەو نووسىن و وىنانەي سەر چارۆكەكان راما و بېرىك گۆئى بۇ ھاتوھاوار و قىرەقىرەكانيش، كە بە سوىدى

ده گوتروانه و، شلکرد و لاره لار و لوره لوره هاته ته نیشت هاو ریه کمانه و و لی پرسی: "ئیوه خەلکى کوین؟". هاو ریه کەیشمان گوتى: "کوردستان". کابرا گوتى: "ئەو ولاتى هەر چيایه و سەختە و چوار پېنج بەشە و لە لاي ئىران و تۈركىا و ئەوانىيە!". هاو ریه کەیشمان گوتى: "بەلنى". کابرا گوتى: "ئەى ئیوه كى داگىرى كردوون؟". هاو ریه کەمان گوتى: "سەددام حوسەين". کابرا گوتى: "ئەى لەشكى ئەمەريكا لە ولاتە كەتان ھەيە؟". هاو ریه کەمان گوتى: "نا". کابرا گوتى: "ئەى ئەمەريكا داگىرى كردوون؟". هاو ریه کەمان گوتى: "نا". کابرا گوتى: "ئەى ئىتر هاتوهاوارى چىتانە دژ بە ئەمەريكا و بۆ باسى ئەمەريكا دەكەن! بۆ باسى سەددام حوسەين و عىراق ناكەن و داواى دەركىدىنى ئەوان لە خاكە كەتان ناكەن و جيتان داوه لە ئەمەريكا!". ئەوى رۇزى شەرم بۇو بۆ كەسيك، ئەگەر خۆى بە ماركسىست و چەپ و سؤسىالىست نەزانىيا. ئەوى رۇزى كەسيك ئەمەريكا و ئىنگلستانى بە دۆست و پەنا و فريارپەس زانىبا و وەك كۆلۈنبا نەيدىتبا، خەلک نەفرەتى لى دەكەد و بە دژە شۆرەش و كۆتىرا نىيونووس دەكرا. هەر چەند سالىك پېش ئەو سالانە بۇو، جەلالىيە دوۋائەشە كان، سەرۆك بارزانى (مەلا مستەفا) يان بەھو تاوانبار دەكەد، كە گەرە كىيەتى كوردستان بکاتە ويلىيەتى 52 يەمىنى ئەمەريكا. ئەو سالانە بەسەر چوون و پاش ھەلەرنى با و باھۆزى ئەمەريكا و پىچانە و لوولدانى بلۆكى رۇزىھەلات و ولاتگەلىك، كە نىۋى سؤسىالىيەتىان لەخۆ نابۇو و پاش دامەزراندى دەۋەرى دژە فەرىن لە بەشىكى باشۇورى كوردستان و پاش 11 سىپتەمىھر و پاش رۇوخاندىن تالىبان و داگىر كەرنى ئەفغانستان و پاش رۇوخاندىن سەددام حوسەين و داگىر كەرنى عىراق، ئەمەريكا، بۇو بە قوربانى و خەلکى دىكە جەللااد. ئەمەريكا بۇو بە رىزگاركار و فريارپەس و پشت و پەنا و خەلکى دىكە ھۆف و مەرقۇڭ و پاشكەوتۇر و چەته. سالانى 1980 كان، وەك كابراي بەدمەستى سويدى گوتى، ئەمەريكا لەشكى لە كوردستان نەبۇو و ئەمەريكا ئەو ولاتى داگىر نەكىد بۇو، لى ئەمەريكا ھەموو كۆمە كىيکى بە سەددام حوسەين و رىزيمە كەى دەكەد. ئەمەريكا ھاندەرى سەددام حوسەين بۇو دژ بە ئىرمان و بە پىزنانىن و چاپوشىنى ئەمەريكا، كورد ئەنفالىتىرا و ھەلەبجە گازباران كرا. ئىستا كوردستان بە كىدار بۇوەتە بەشىكى ئەمەريكا و ئەمەريكا سىياسەت خۆى لەۋى پىادە دەكتات و سەرانى كوردستانىش قىچ قىچ بۆ ئەمەريكا ھەلەپەرن. ئىستا ئەمەريكا لەۋىيە، نەك تەنلى لە سەر خاک، بەلکە لە نىۋ ھەموو مالىكى كوردستان و لە نىۋ ھەموو خىزانىكى كوردستاندايە. ئەمەريكا بە فەرەنگ، بە رەھوشت، بە ئاكار، بە رەھوتار، بە ھزىز، بە ئايىن، بە بارھىتان، بە پەروەرەد، بە فەلسەفە، بە پارەپۇ قول لەۋىيە. ئەمەريكا، ھەر چۈن جاران سەددام حوسەين دەيگۈت: "سەددام حوسەين لە ھەموو دلۇپە شىرىكى، كە مندالىكى

عیراقی دهیخواته‌وه، ههیه، سه‌دادام حوسه‌ین له هه‌مموو کراسیکی خاوینی، که مرؤّفیکی عیراقی له‌به‌ری ده‌کات، ههیه<sup>۱</sup>، ئه‌مه‌ریکا بهو جوّره له‌وییه. ئه‌وددم ئه‌مه‌ریکا، ته‌نی وه‌ک سیبهر له‌وی بwoo. ئیستا بـ خـوـی لهـوـیـهـ. ئهـمـهـرـیـکـاـ ئـیـسـتـاـ دـاـچـوـرـاـوـهـتـهـ نـیـوـ خـوـینـ وـ مـیـشـکـیـ بـهـشـیـکـیـ زـوـرـیـ ئـهـوـانـهـیـ نـیـوـیـ "ـرـوـوـنـاـکـبـیـرـ"ـ وـ "ـرـوـشـبـیـرـ"ـ یـانـ لـهـ خـوـ نـاوـهـ وـ ئـهـوـانـهـیـشـیـ سـیـاسـهـتـکـارـ وـ دـهـسـهـلـاـتـدـارـنـ،ـ کـهـ بـهـ هـهـرـدـوـوـ لـایـانـهـوـهـ دـهـسـتـهـبـزـارـ وـ سـهـرـتـهـلـیـ جـثـاـکـیـ کـوـرـدـسـتـانـ پـیـکـدـهـهـیـتـنـ.ـ ئـهـمـانـهـ هـهـرـدـوـوـ تـهـوـاـوـکـهـرـیـ یـهـکـترـنـ.ـ ئـهـمـ "ـرـوـوـنـاـکـبـیـرـ"ـ وـ "ـرـوـشـبـیـرـ"ـ وـ سـیـاسـهـتـکـارـ وـ دـهـسـهـلـاـتـدـارـانـهـیـ ئـیـسـتـایـ کـوـرـدـسـتـانـ،ـ هـهـرـ ئـهـوـانـهـیـ سـالـانـیـ 1980ـکـانـ وـ پـیـشـتـرـ وـ پـاشـتـرـنـ،ـ کـهـ بـهـشـیـکـیـ زـوـرـیـانـ،ـ چـالـاـکـیـهـکـیـ رـهـوـشـهـنـبـیـرـیـ وـ سـیـاسـیـیـانـ هـهـبـوـوـ وـ بـهـ جـوـرـیـکـ گـرـیـدـرـاوـ وـ هـهـوـادـارـیـ رـیـکـخـراـوـیـکـیـ کـوـمـهـلـاـیـهـتـیـ یـاـ فـهـرـهـهـنـگـیـ یـاـ سـیـاسـیـ بـوـونـ.ـ ئـهـمـانـهـ،ـ زـوـرـیـکـ لـهـمانـهـ،ـ ئـهـوـدـدـمـ تـاـ دـهـنـگـیـانـ نـهـنـوـسـابـاـ،ـ دـهـسـتـبـهـرـدـارـیـ جـنـیـوـدانـ بـهـ ئـهـمـهـرـیـکـاـ،ـ نـهـدـهـبـوـونـ.ـ منـ لـهـگـهـلـ گـیـرـانـهـوـهـیـ ئـهـوـ رـیـزـیـمـهـ دـاـخـرـاوـ وـ تـوـتـالـیـتـیـرـانـهـیـ وـهـکـ سـوـقـیـیـتـ وـ لـاـتـانـیـ هـاـوـشـیـوـهـیـ وـیـ نـیـمـ وـ سـهـدـجـارـ نـهـفـرـهـتـیـانـ لـیـبـیـتـ،ـ لـیـ ئـهـمـهـرـیـکـایـشـمـ پـیـ رـزـگـارـکـارـ وـ ئـازـادـیـبـهـخـشـ نـیـهـ.ـ ئـهـمـهـرـیـکـاـ هـهـرـ ئـهـوـ ئـهـمـهـرـیـکـایـهـیـ جـارـانـهـ وـ دـرـتـرـ بـوـوـهـ نـهـکـ ئـارـامـتـرـ.ـ ئـهـوـهـیـ گـوـرـاـوـهـ وـ دـرـنـدـهـ وـ دـاـلـ وـ هـوـقـیـ لـیـ بـوـوـهـ بـهـ بـهـرـخـ وـ کـوـتـرـیـ ئـاشـتـیـ،ـ ئـهـوـ "ـرـوـوـنـاـکـبـیـرـ"ـ وـ "ـرـوـشـبـیـرـ"ـ وـ سـیـاسـهـتـکـارـ وـ دـهـسـهـلـاـتـدـارـانـهـیـ ئـیـسـتـایـ کـوـرـدـسـتـانـ،ـ لـهـ هـهـرـ هـهـمـوـوـیـشـیـانـ خـرـاـپـتـرـ "ـرـوـوـنـاـکـبـیـرـ"ـ وـ "ـرـوـشـبـیـرـ"ـانـیـ کـاـسـهـلـیـسـ وـ خـوـفـرـوـشـ وـ مـشـهـخـوـرـانـیـ پـاـشـکـوـیـ دـهـسـهـلـاتـ،ـ کـهـ پـاـساـوـ بـوـ هـهـمـموـ نـیـزـیـکـبـوـونـهـیـهـکـ لـهـ ئـهـمـهـرـیـکـاـ وـ هـهـمـموـ هـهـنـگـاـوـیـکـیـ دـهـسـهـلـاتـ بـوـ ئـهـمـهـرـیـکـایـانـدـنـیـ کـوـرـدـسـتـانـ وـ جـثـاـکـهـیـ دـهـهـیـنـهـوـهـ وـ هـهـرـ بـهـوـهـشـهـوـهـ رـاـنـاـوـهـسـتـنـ،ـ بـهـلـکـهـ بـهـلـگـهـشـ بـوـ درـوـسـتـیـ چـهـوـتـیـیـهـکـانـیـ دـهـسـهـلـاتـ دـهـدـوـزـنـهـوـهـ وـ خـمـلـکـیـ ئـاسـایـیـ وـ دـلـپـاـکـیـ دـوـورـهـدـهـسـهـلـاتـیـ کـوـرـدـسـتـانـیـ پـیـ دـهـخـاـپـیـنـ وـ فـرـیـوـ دـهـدـهـنـ.ـ رـهـوـشـهـنـبـیـرـیـ رـاـسـتـگـوـ وـ رـهـخـنـهـگـرـ،ـ هـهـمـیـشـهـ بـوـشـایـیـ وـ بـوـارـ وـ دـوـورـایـیـ وـ مـهـوـدـایـهـکـ،ـ لـهـ نـیـوـانـ خـوـیـ وـ دـهـسـکـهـوـتـ وـ مـفـتـخـوـرـیـ وـ دـهـسـهـلـاـتـداـ دـهـهـیـلـیـتـهـوـهـ،ـ کـهـ واـ نـهـبـوـ وـ وـاـ نـهـکـرـدـ،ـ ئـیدـیـ نـهـ رـهـوـشـهـنـبـیـرـهـ وـ نـهـ رـاـسـتـگـوـیـهـ وـ نـهـ رـهـخـنـهـگـرـ،ـ بـهـلـکـهـ تـارـیـکـبـیـرـ وـ دـرـوـزـنـ وـ جـلـخـوارـهـ.

2006/4/21

---

<sup>1</sup> به عهـرـبـیـیـهـکـهـیـ:ـ"ـصـدـامـ حـسـینـ مـوـجـودـ بـكـلـ قـطـرـةـ حـلـیـبـ يـشـرـبـهـ الطـفـلـ العـرـاقـیـ،ـ صـدـامـ حـسـینـ مـوـجـودـ بـكـلـ قـمـیـصـ نـظـیـفـ يـلـبـیـهـ الـانـسـانـ العـرـاقـیـ"ـ،ـ